

EUROPA-PARLAMENTET

2004



2009

Fiskeriudvalget

14.12.2005

PE 367.671v01-00

ÆNDRINGSFORSLAG 1-27

Udkast til betænkning

(PE 362.803v01-00)

Catherine Stihler

om oversigt over visse adgangsbegrænsninger i den fælles fiskeripolitik (Shetlandskassen og rødspættekassen)
(COM(2005)0422 – (2005/2190(INI)))

Forslag til beslutning

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 1

Henvisning 2

- der henviser til artikel **17 og** 19 i Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 2

Punkt - 1 (nyt)

-1. erindrer om, at EF-fiskerfartøjer i henhold til artikel 17 i Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 har lige adgang til alle EF-farvande og -ressourcer uden for 12-sømilegrænsen, og at bestemmelserne i artikel 19 i samme forordning derfor udgør en midlertidig undtagelse fra denne hovedregel;

Or.es

AM\594330DA.doc

PE 367.671v01-00

DA

DA

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 3

Punkt 1

1. bemærker, at Kommissionen (*tekst udgår*) i henhold til artikel 19 i Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 **har foretaget** en vurdering for at afgøre, om adgangsbegrænsninger for farvande og ressourcer uden for 12-sømilezonen, for så vidt angår Shetlandskassen og rødspættekassen, er berettigede;

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 4

Punkt 1 a (nyt)

- 1a. beklager imidlertid, at Kommissionen udsatte fremlæggelsen af denne vurdering til september 2005, hvilket er i strid med artikel 19 i forordning (EF) nr. 2371/2002 og udgør en ensidig forlængelse af den nævnte undtagelsesperiode med et år og ni måneder;*

Or.es

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 5

Punkt 1 a (nyt)

- 1a. bemærker, at vurderingen af forskellige årsager har taget væsentlig længere tid end oprindeligt forventet;*

Or.en

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 6

Punkt 3

3. glæder sig over den rolle, som Det Regionale Rådgivende Råd for Nordsøen (NSRAC) har spillet som rådgiver for Kommissionen om Shetlandskassens og rødspættekassens drift og effektivitet, og opfordrer Kommissionen til igen at indhente udtalelse fra NSRAC i forbindelse med den fremtidige vurdering af kasserne; **understreger samtidig den klare differentiering, NSRAC har foretaget ved analysen**

af de respektive kasser;

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 7

Punkt 4

4. ***noterer sig*** Kommissionens beslutning om at bevare Shetlandskassen i endnu en 3-års periode, mens der foretages yderligere vurderinger af kassen, ***og påpeger, at det såvel i Kommissionens meddelelse som i arbejdsgruppens rapport erkendes, at den foreliggende vurdering ikke giver mulighed for at drage klare konklusioner, fordi der ved etableringen af kassen hverken blev fastlagt målsætninger eller kriterier for vurderingen, hvilket har gjort det vanskeligt at måle kassens virkning;***

Or.es

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 8

Punkt 4

4. glæder sig over Kommissionens beslutning om at bevare Shetlandskassen i endnu en 3-års periode, mens der foretages yderligere vurderinger af kassen ***som et første skridt til at sikre, at fiskersamfundene i området beskyttes af en fiskeriordning, der sikrer fiskeriets fremtid som et bæredygtigt erhverv;***

Or.en

Ændringsforslag af Rosa Miguélez Ramos

Ændringsforslag 9

Punkt 4

4. ***beklager, at Kommissionen har besluttet*** at bevare Shetlandskassen i endnu en 3-års periode ***uden at råde over videnskabelige vurderinger, der bekræfter denne foranstaltningens berettigelse;***

Or.es

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 10
Punkt 4 a (nyt)

4a. bemærker, at Den Videnskabelige, Tekniske og Økonomiske Komité for Fiskeri (STECF) har henstillet, at Shetlandskassen bevares;

Or.en

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 11
Punkt 5 a (nyt)

5a. anmoder om, at disse nye vurderinger iværksættes straks og gennemføres hurtigt med henblik på at undgå yderligere ubegrundede forlængelser af kasseordningen;

Or.es

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 12
Punkt 5 a (nyt)

5a. finder, at såfremt de foreslåede yderligere vurderinger af Shetlandskassen skulle tage længere tid end de forventede tre år, bør den nugældende forordning fortsætte med at være i kraft, som tilrådet af STECF;

Or.en

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 13
Punkt 6

6. bemærker, at Den Videnskabelige, Tekniske og Økonomiske Komité for Fiskeri (STECF) har påpeget, at ophævelse af Shetlandskassen kan føre til en vis forøgelse af fiskeriaktiviteten i området, ligesom den har erklæret, at enhver ændring, der kan medføre en øget fiskeriindsats, bør undgås;

Or.en

Ændringsforslag af Rosa Miguélez Ramos

Ændringsforslag 14
Punkt 6

6. bemærker, at Den Videnskabelige, Tekniske og Økonomiske Komité for Fiskeri (STECF) **ikke har kunnet påvise, at Shetlandskassen giver nogen klar gevinst i bevaringsmæssig henseende, selv om den** har påpeget, at ophævelse af Shetlandskassen **måske** kan føre til en vis forøgelse af fiskeriaktiviteten i området;

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 15
Punkt 6

6. bemærker, at **arbejdsgruppen har oplyst, at oprettelsen** af Shetlandskassen **ikke har resulteret i nogen reduktion** af fiskeriaktiviteten i området;

Or.es

Ændringsforslag af Rosa Miguélez Ramos

Ændringsforslag 16
Punkt 7

udgår

Or.es

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 17
Punkt 7

7. bemærker, at myndighederne i Det Forenede Kongerige og Tyskland har opfordret til, at Shetlandskassen bevares, **og at den britiske regering endvidere har udtalt, at ændringer hverken er nødvendige eller ønskelige;**

Or.en

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 18
Punkt 8

8. bemærker, at Shetlandskassen er et vigtigt område for kuller, hvilling og havtaske, **og at den ifølge STECF muligvis er endnu vigtigere nu end på oprettelsestidspunktet;**

Or.en

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 19
Punkt 8 a (nyt)

- 8a. noterer sig, at Kommissionen i sin meddelelse oplyser, at arbejdsgruppen ikke har kunnet påvise, at kassen har haft nogen positiv virkning på udviklingen i de eksisterende bestande, idet de generelt er gået tilbage, siden kassen blev oprettet;**

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 20
Punkt 8 b (nyt)

- 8b. konstaterer endvidere med foruroligelse, at de bestande i kassen, der er af interesse for fiskeriet, ifølge arbejdsgruppen generelt befinder sig uden for de sikre biologiske grænser, bortset fra kuller og sej;**

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 21
Punkt 8 c (nyt)

- 8c. fremhæver desuden, at kassen, igen ifølge arbejdsgruppens rapport, heller ikke synes at have haft nogen begrænsende indvirkning på fiskeriindsatsen, fordi dens virkninger er blevet udlignet af den teknologiske udvikling og af den ændrede sammensætning af nogle af de største af de fiskerflåder, der opererer i området, og som har reduceret fartøjernes længde for at få adgang til kassen, men ikke deres maskinkraft;**

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 22

Punkt 9

9. opfordrer Kommissionen til at foretage en kvantitativ vurdering af de sandsynlige virkninger af ændringer af Shetlandskassen, **opfordrer den navnlig til at tage hensyn til arbejdsgruppens henstillinger, ifølge hvilke andre forvaltningstiltag måske ville være mere effektive, herunder begrænsning af antallet af fiskedage og genopbygningsplaner, og anmoder om, at der tages højde for disse muligheder ved den nye vurdering;**

Or.es

Ændringsforslag af Rosa Miguélez Ramos

Ændringsforslag 23

Punkt 9

9. opfordrer Kommissionen til at **tage** Shetlandskassen **op til fornyet overvejelse og afskaffe den, hvis der ikke findes tilstrækkeligt videnskabeligt belæg for at bevare den;**

Or.es

Ændringsforslag af Rosa Miguélez Ramos

Ændringsforslag 24

Punkt 11

udgår

Or.es

Ændringsforslag af Carmen Fraga Estévez

Ændringsforslag 25

Punkt 12

12. bemærker, at rødspættekassens bevarelsesformål er klare, **hvilket ikke er tilfældet for**

Shetlandskassen, hvor der ikke var noget bevarelsesformål;

Or.es

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 26

Punkt 13 a (nyt)

13a. bemærker, at Kommissionens arbejdsgruppe, som blev nedsat for at vurdere effektiviteten af Shetlandskassen og rødspættekassen, fremhævede kassernes samfundsøkonomiske betydning;

Or.en

Ændringsforslag af Ian Hudghton

Ændringsforslag 27

Punkt 13 b (nyt)

13b. bemærker endvidere, at et af formålene med Shetlandskassen ifølge arbejdsgruppen er at beskytte de fiskeriafhængige lokalsamfund i Nordskotland;

Or.en